

## LEBENS LAUF

**Anne Ellen Koth**

Adresse: Holbeinstrasse 50, 01307 Dresden  
Telefon / Fax: 0351 4596786  
Handy: 0174 2859049  
E-Mail: koth@gmx.de  
Geburtsdatum: 15.7.1969  
Staatsangehörigkeit: britisch  
Familienstand: verheiratet

### Berufliche Tätigkeit

- Seit 2003 Freiberufliche Übersetzerin Deutsch-Englisch  
*z.B. EU-Anträge für den Internationalen Bund, Dresden und das Institut für Sozialpädagogik, Sozialarbeit und Wohlfahrtswissenschaften der TU Dresden*
- 1992 – 2003 Lehrerin für Englisch als Fremdsprache  
„inlingua“ Sprachschule, an der Mauer 1, 01067 Dresden  
*Geschäftsentenglisch, Alltagsenglisch für Erwachsenen; Lehrerausbildung; das Vorbereiten von Lehrmaterialien für Englisch für die Flugzeugindustrie und für die Mikrochip-Herstellung.*
- 1991 – 1992 Verkäuferin  
Hôtel du Pigne, 1986 Arolla, Valais, Schweiz  
*Verkauf von Tourismuswaren; Warenannahme; Einkauf.*
- 1989 – 1990 Fremdsprachenassistentin  
Collège César Franck, Amiens, Frankreich  
*Englischunterricht an Schüler als Teil des Studiums.*

### Ausbildung, Qualifikationen

- 2005 Diploma in Translation des Institute of Linguists, London  
*Deutsch-englisch; allgemeine Übersetzung (Auszeichnung); literarische Übersetzung („Merit“); Sozialwissenschaften („Merit“)*
- 1999 – 2000 Weiterbildung mit Schwerpunkt Computerwissen  
Internationaler Bund, Dresden  
*Word, Excel, Powerpoint, Internet, Europarecht (232 Stunden)*
- 1992 - Juli Ausbildung zur Lehrerin für Englisch als Fremdsprache,  
„inlingua“ School of Languages, Birmingham, England  
*Das Unterrichten einer Fremdsprache nach der inlingua-Methode (60 Std.)*
- 1987 - 1991 Romanistik-Studium Französisch, University of Southampton, England  
*B.A. 2<sup>nd</sup> class honours, upper division.*
- 1986 – 1987 A levels (entspricht Abitur) Great Baddow High School, Chelmsford, England
- 1980 – 1986 O levels (entspricht Mittlere Reife) Great Baddow High School, Chelmsford, England